

BRIYANDO FUERTE • TRECIENDO CLARIDAD
Diamars 14 Maart 2023

3 AÑA DESDE COVID 19 A DRENTA NOS PAIS

"Esfuerso di union y positivismo di cada ciudadano a contribui na e recuperacion di nos pais"

Plaza Betico Croes bon bishita den fin di siman

UN MULTITUD GRANDI A BIBA NOS CULTURA

Festival 'Un Canto pa Aruba su Himno y Bandera' a ricibi un acogida grandi



ARUBA HONRA CU BISHITA DI PRESIDENTE DI COMITE OLIMPICO SR. THOMAS BACH



Festival Un Canto pa Aruba su Himno y Bandera - Categoria Hubenil



Den situacion critico manehador di Harley a wordo transporta pa Hospitaal



Prome Minister Evelyn Wever-Croes: 13 di maart 2023

3 AÑA DESDE COVID 19 A DRENTA NOS PAIS

"Esfuerso di union y positivismo di cada ciudadano a contribui na e recuperacion di nos pais"

Dialuna 13 di maart 2023, ta marca den nos historia como un dia cu a impacta Aruba fuertemente. 3 aña desde Covid 19 a drenta nos pais. Ni un ciudadano di nos mundo a pensa tampoco por a preveni e impacto aki. Sinembargo, mundo henter a lucha y tuma medidanan drastico pa contene e pandemia y pa stop e virus di sigui plama y causa mas daño.

3 aña pasa, Gobierno di Aruba tambe mester a tuma pasonan drastico pa yuda salba tur ciudadano di un pandemia cu a bati na porta di tur pais rond mundo. Entidadnan financiero internacional a remarca cu Aruba tawata e pais den nos region cu mas a wordo afecta. Pero tambe nan ta reconoce cu Aruba ta e pais cu miho a y ta recuperando. Esaki no ta debi solamente na e pasonan lihe cu Gabinete Wever-Croes I a tuma, sino tambe ta danki na esfuerso di cada ciudadano cu a keda den union y positivo durante e periodo hopi dificil aki.

Prome Minister, Evelyn Wever-Croes, den nomber di Gobierno di Aruba ta gradici cada ciudadano cu a demostra firmesa den e compromiso cu nos tin pa sigui lucha pa hunto hiba nos pais padilanti. Esfuerso di cada ciudadano a contribui na e recuperacion di nos pais. Den union y positivismo nos ta logra un miho bienestar pa Aruba y crea un futuro prospero pa nos yiunan.



"Si nos mira atras riba e tres añanan tras di lomba, nos por mira un periodo hopi difícil cu a trece hopi preocupacion y incertidumbre pa nos tur. Pero nos por mira tambe un periodo caminda cu nos cu ta biba aki na Aruba, a bay bek na nos raisnan, na nos custumernan. Nos a uni bek como pais. Pa e motibo aki tambe, mi tin tur fe y confiansa cu lo bay nos bon den futuro. Pasobra, manera nos himno ta bisa, nos ta tene firme na e fortalesa di nos baranca tan stima. Pasobra nos amor pa Aruba ta asina grandi, cu'n tin nada pa kibre. Nos a mustra cu den union y positivismo, Aruba ta sali victorioso. Esey ta loke nos a demostra den e tres añanan aki, y pa esey mi kier yama bo danki. Danki Aruba", Prome Minister Evelyn Wever-Croes a expresa.

DIP: Tereno na Savaneta banda di antes Brisas del Mar ta y lo keda Publico



, 14 di maart 2023 - Por medio di e comunicado aki Departamento di Infrastructura y Planning DIP, ta informa e comunidad di Savaneta tocante di e tereno cu un pier entre antes Brisas del Mar y un cas di famia. DIP ta informa cu no tin ningun motibo pa preocupacion pa cu acceso na e tereno aki y e pier cu ta wordo uza pa piscado y famianan pa landa. E tereno aki ta di Gobierno y ta disponibel pa e comunidad di Savaneta y besindario. Ademas no tin ningun peticion andando pa haci e tereno erfpacht tampoco y si tin mes e lo no wordo otorga. Pues tanto e tereno como e pier tin acceso liber pa publico y e lo keda asina tambe. Pa cualkier informacion adicional por tuma contacto cu DIP libremente via e mail info@dip.aw.



Ministro di Husticia y Asunto Social ta anuncia cu entrante **15 maart 2023** segun Ley di Molester, durante 30 dia lo tin oportunidad pa un y tur tuma conocemento na Departamento di Legislacion y Asunto Huridico**, Schotlandstraat 53** di un peticion di permiso cu a ser haci pa un **instalacion di gas di 120 galon** na **Rooi Santo 10-A.** Den e periodo aki tur hende por expresa por escrito nan desacuerdo cu dunamento di e permiso menciona. Esaki mester ta dirigi na Ministro di Husticia y Asunto Social mediante director di Departamento di Legislacion y Asunto Huridico, Schotlandstraat 53.

Parlamentario Shailiny Tromp-Lee (MEP):

Mundo deportivo hayando e atencion cu e merece











Siman pasa nos a habri siman cu un tremendo anuncio pa e mundo deportivo di Aruba, caminda un contracto mas beneficioso pa Aruba a keda firma pa loke ta trata Fundacion Lotto pa Deporte y CBN y nos a sera siman cu un otro tremendo noticia.

Diabierna ultimo mi a asisti na e ceremonia oficial caminda Gobierno a anuncia inicio di renobacion di Compleho Deportivo Guillermo Prospero Trinidad na Dakota. Durante e actividad a hiba palabra nos Evelyn Wever-Croes, Minister President, Minister Endy Croes y presentante di Bohama cual ta e compania cu lo realisa e trabou di renobacion den 8 luna. Durante discurso hiba a accentua cu e stadion ta rico na historia y cu pa hopi hende e tin un lugar importante den nan memoria. Sigur nos no por lubida cu den e stadion aki, na aña 1976, nos a hisa Aruba su Bandera y a canta y toca nos Himno pa prome biaha. Mas cu tur cos a keda subraya con importante e stadion ta pa e ramonan di deporte futbol y atletismo. Pesey mes mi ta aplaudi e atencion cu ta keda duna na su renobacion completo na beneficio di nos deportistanan.

Pabien na nos deportista, dirigentenan y fanicadanan. Aki 8 luna boso lo tin un compleho cu ta cumpli cu tur exigencia. Tambe un pabien y gradicimento na Minister Endy Croes cu ta haci e inversion aki posibel y tambe na Canadian Bank Notes (CBN) cu lo aporta financieramente tambe na realisacion di e proyecto aki.

Den situacion critico manehador di Harley a wordo transporta pa Hospitaal







Sero Patrishi - Dialuna pa ta exacto mey anochi un accidente hopi serio a keda raporta ariba e caminda di Sero Patrishi pa Paradera.

Varios unidad policial a bay cu urgencia altura di e mall di Chaly pa un accidente basta serio entre auto cu brommer.

Na yegada di patruya ya tawata tin un Ambulance na e sitio, dunando e manehador di e brommer prome auxilio. No tawata tin ningun auto envolvi.

Locual cu ta mustra cu a sosode

Polisnan a bin topa cu un Harley y su manehador, cu segun testigonan lo ta pertenece na e un di clubnan di Harley ariba e isla. Segun un testigo, e manehador lo tawata tin su vest di e club bisti.

E brommer tawata bayendo direccion Paradera, momento cu for dilanti di e mall di Chaly e la cuminsa baha caminda y bay na su man drechi.
E lo a keda core y un 10 pa 20 meter mas dilanti e ta dal contra un palo di luz, y bay cay algun meter mas leu.

Por a mira con Paramediconan a rush cu e manehador mirando e golpinan fuerte cu e lo a ricibi na cabes.
Un segundo ambulance tambe a yega cu urgencia pero ya e prome Paramediconan a lanta e manehador y pone den ambulance y sali cu rapidamente pa Hospitaal.

Parse cu e ambulance tawata algun minuut patras di brommer momento cu e la accidenta, cu a haci cu mesora Paramediconan a drenta den accion ora cu a topa cu e brommer benta.

Specialista di trafico a wordo avisa y tambe Elmar.

MINISTER ENDY CROES A BISHITA VELD DI BASEBALL, CENTRO DI BARIO NOORD

En conexion cu e proyecto di Aruba Doet









Diasabra ultimo, Minister Endy Croes a bishita veld di baseball, Centro di Bario di Noord. Un grupo hopi grandi di boluntario tabata trahando riba e veld den e proyecto di Aruba Doet. A haci diferente trabou pa e mantencion di e facilidad, entre otro, a cambia e wayanan, a welder, a verf, a haci trabou di metsla y basha pilar. Banda di esaki, a traha un veld nobo pa e muchanan di mas chikito entre e edad di 4 pa 7 aña den e Center Field. A traves di Lotto pa Deporte, Gobierno di Aruba a haya peticion pa mantencion di e veld aki y a pone tres (3) ekipo pisa eynan pa hala tres (3) container cu tabata strobando pa termina e proyecto.

Despues di a benta e containernan aki afo, a rosa e veld y haci ful rond di e veld limpi.

Ta premira cu durante e siman aki ta termina e trabou. Minister Endy Croes ta duna palabra di pabien na Parlamentario Shailiny Tromp-Lee cu ta lidera e proyecto aki y na tur e boluntarionan cu a bay yuda cu e mantencion di e veld. Ministerio di Deporte ta contento di por a brinda ayudo a traves di Lotto pa Deporte pa e mantencion di Centro di Bario Noord.



Plaza Betico Croes bon bishita den fin di siman

UN MULTITUD GRANDI A BIBA NOS CULTURA

Festival 'Un Canto pa Aruba su Himno y Bandera' a ricibi un acogida grandi







Durante e fin di siman cu a pasa, un multitud grandi tabata presente riba tur tres dia di e festival 'Un Canto pa Aruba su Himno y Bandera' riba Plaza Betico Croes. Tabata tin varios tent, radio y television cu a transmiti e festival aki pa un y tur por a gosa di dje unda cu nan por ta. Sin conta cu varios famia, amigo y conocir a sa di yega masalmente na Plaza Betico pa apoya nan artista preferi riba locual a bira un di e tarimanan mas importante di e celebracion di nos Himno y Bandera.

Publico presente a sa di disfruta di tur locual e diferente tentnan tabata tin y a wordo deleita cu e miho cancionnan cu a wordo canta pa rindi honor na nos Pais cu ta celebra e di 47 aña di nos Himno y Bandera. Un produccion musical cu a conta cu un trabou profesional pa crea e miho escenario pa carga nos artistanan y duna e publico presente y Aruba un presentacion di calidad halto.

'Sin duda algun, union ta e forsa di nos baranca tan stima. Pa mira un multitud asina grandi bini hunto y disfruta di e festival aki ta duna un satisfaccion enorme. Aruba a carga nos cultura e fin di siman aki y a bin disfruta di locual ta di nos. Esaki sigur ta algo unico cu nos kier pa keda mantene, e sentido di orguyo di e Arubiano y di tur esnan cu ta sinti nan mes un Arubiano,' tabata palabranan di Minister Xiomara Maduro despues di e tres dianan aki.

Minister Maduro ta gradici tur esnan cu a yega na Plaza Betico Croes pa y a biba nos cultura e fin di siman aki durante e festival 'Un Canto pa Aruba su Himno y Bandera.' Cultura bo tin cu bib'e.

MINISTER ENDY CROES A REUNI CU EDUCAMPUS





Recientemente, Minister Endy Croes a reuni cu Sr. Edgar Croes y Sra. Stephanie Croes di EduCampus. EduCampus Aruba ta un estilo nobo di institucion educativo na Aruba cu a inicia den e luna di januari di aña 2020. EduCampus ta brinda e alumnonan un structura combina di enseñansa, unda cu e alumnonan di 8 pa 18 aña ta haya les online y les fisicamente. Durante e reunion a haci entrega di e Jaarrekening 2021 di EduCampus. Nan a informa cu ta trahando caba riba Jaarrekening 2022 y lo etrega esaki dentro di algun siman. EduCampus ta enfoca tanto riba e hobennan cu talento pa studia, como e hobennan cu tin talento como atleta. EduCampus ta ofrece su alumnonan oportunidad pa studia riba nan mesun tempo.

E scol ta conta cu 214 alumno, cual 74 ta atleta di diferente deporte. EduCampus ta brinda e atletanan aki oportunidad di practica nan deporte den combincacion cu nan estudio, ya cu nan no ta mara na un orario fiho. E atletanan cu ta bishita e scol aki y cu mester prepara pa un campeonato, ta haya hopi oportunidad cu hasta por practica nan deporte parti mainta si ta necesario. E estudio aki ta acredita pa medio di Cognia, pues un alumno cu termina EduCampus por sigui su estudio na Merca of Hulanda.

Pa fin di april 2023 EduCampus kier lansa un otro programa pa e atletanan elite (Elite Athletes) cu tin cu competi mas duro pa cualkier campeonato.

Nan recordnan como studiante ta bay den un database Mericano, SAA database, unda e scolnan na Merca por sigui nan desaroyo desde aya, pa analisa si por ofrece e alumnonan aki un scholarship. Tambe, a informa cu nan ta traha cu un abogado di inmigracion, kende ta duna conseho riba e puntonan cu mester tene na cuenta conforme ley, pa asina evita cu e alumnonan aki perde oportunidad di haya nan Visa. EduCampus tin contacto estrecho cu e abogado aki cu ta duna conseho na e alumnonan di EduCampus cu ta desea di sigui eherce tanto nan estudio como nan deporte na Merca. Minister Endy Croes ta felicita EduCampus pa e bon trabou cu nan ta haciendo y ta desea nan exito!

Premier Evelyn Wever - Croes:

ARUBA HONRA CU BISHITA DI PRESIDENTE DI COMITE OLIMPICO SR. THOMAS BACH











Recientemente den Conseho di Minister tabata presente Presidente di Comite Olimpico Internacional / International Olympic Committee (IOC) sr. Thomas Bach. Prome Minister Evelyn Wever - Croes a expresa cu ta sumamente honra cu sr. Bach su bishita y henter e comision cu ta na Aruba.

Presidente di IOC conhuntamente cu e comision, lo bay tin diferente encuentro na Aruba. Prome Minister a splica cu e tipo di encuentronan aki ta yuda hopi y ta trece perspectiva, oportunidadnan y ta mustra kico mester pa mehora den deporte. Esaki ta e prome biaha cu Aruba ta haya bishita di sr. Bach, cual ta algo grandi pa Aruba y ta muestra cu Aruba ta riba mapa internacional. Durante di e reunion a gradici sra. Nicole Hoevertsz pa e trabou cu e ta haci pa deporte cual ta orguyoso di dje.

Prome Minister a splica den preparaciuon pa e bishita a wak bek na e situacion na Aruba pa determina kico kier papia di dje y kico kier logra. Haciendo esaki ta mira cu aki na Aruba tin un tradicion cu deporte ta wordo inculca den muchanan desde chikito. Muchanan di chikito ta cuminsa practica deporte te cu ta mira hobennan deportista riba tarimanan internacional logrando cosnan grandi. Pero na mes momento ta realisa tambe cu tin mas trabou cu por wordo haci. 'Nos deseo ta pa cuminsa na un manera mas structural identifica potencialnan y talentonan desde chikito. Aworaki mayornan y adultonan ta sostene nos muchanan, pero nos tambe mester bay pensa mas den direccion di scout deportistanan, ' Prome Minister a expresa. Esaki ta un aspecto cu sra. Hoevertsz tambe ta trahando riba dje y ta sigur cu hunto cu Minister di deporte Endy Croes sigur lo logra.

Finalisando, Prome Minister a bisa cu mientras cu e comision ta na Aruba, Minister Croes tambe lo tene combersacion cu nan, y no tin duda cu for di e bishita aki, lo sali hopi cos positivo pa Aruba, principalmente pa deporte.

Minister Endy Croes:
A ORGANISA UN ANOCHI INORMATIVO PA E STUDIANTENAN DI EXAMENKLAS CU TA BAY HULANDA AUGUSTUS PROXIMO
En conexion cu vivienda pa studiante na Hulanda











: Dialuna ultimo, en conexion cu vivienda pa studiante na Hulanda, Ministerio di Enseñansa a organisa un anochi informativo pa e alumnonan di examenklas di Colegio Arubano, Colegio Nigel Matthew y Educacion Profesional Intermedio (E.P.I.) na The Movies IMAX na Gloria. A traves di e pantaya grandi di The Movies IMAX a brinda e alumnonan informacion amplio di alohamento (huisvesting) na Hulanda.

Den oranan laat di Hulanda, Arubahuis y algun mentor tabata presente a traves di e programa di Zoom Meeting, pa brinda informacion y contesta pregunta relaciona cu estudio na Hulanda. Ademas, tabatin un presentacion Sra. Paloma Osorio di Fundacion Plan di Bida pa educa e alumnonan tocante maneho di presupuesto. Alrededor di 200 alumno a asisti na e anochi informativo. Banda di esaki, docente y decano di diferente scol secundario di Aruba tambe tabata presente.

E proposito di e evento aki ta pa yuda y motiva e alumnonan inscribi pa camber (studentkamer) na tempo, mirando cu si bo no tin un vivienda na Hulanda, no por haya un BSN nummer, no por haya un cuenta di banco y no por inscribi pa scol. Pues, esaki ta un problema grandi pa e esnan cu ta bay Hulanda pa sigui nan estudio sin tin un vivienda. Minister Endy Croes kier evita pa e studiantenan pasa den e proceso aki y cu esaki perhudica nan estudio na Hulanda. Banda di esaki, ta planifica pa trece un app, unda e studiantenan por haya tur informacion encuanto estudio y vivienda na Hulanda.

Minister Endy Croes ta gradici Bureau di Enseñansa, ekipo di “marketing” y tur esnan cu a contribui den e presentacion bunita aki. Durante e luna di october ta planifica pa tene un otro anochi informativo, pa e studiantenan cu ta bay studia e proximo aña. Minister Endy Croes ta indica cu e tabata un anochi fructifero y ta contento cu e alumnonan a adkiri bastante informacion durante e evento.

Partido MEP

En conexion cu Dia di Himno y Bandera,

PARTIDO MEP UN BIAHA MAS TA HISA E BANDERA DI ARUBA DI MAS GRANDI NA CEDE DI MEP





- Nos ta acercando Dia di Himno y Bandera y ya full rond di Aruba por sinti e amor patrio di nos Arubianonan y esnan cu a haci di Aruba nan cas. Movimiento Electoral di Pueblo (MEP) ta uni su mes na e sentimento aki y ta extende un invitacion na Pueblo henter pa celebra Himno y Bandera diabierna 17 di maart cu nos na Cede di MEP na unda cu lo hisa e bandera di Aruba di mas grandi riba e isla.

E celebracion lo cuminsa pa 11'or di anochi y termina pa 1or am. Lo tin entretenimento musical y Bar y Cushina bon surti. Lo tin tambe un ceremonia cu discursonan di Lider y algun candidato di MEP. Pa 12'or di anochi lo hisa e Bandera mas grandi di Aruba bao canto di nos Himno 'Aruba Dushi Tera'. Di e manera aki, Partido MEP ta yama bon bini na 18 di maart 2023, dia di nos Himno y Bandera.

Fundacion Centro Famia Piedra Plat

Celebrando nos dia Nacional 18 di Maart













Celebracion dia di Himno y Bandera ta un di e eventonan cultural mas grandi na Aruba. Centro Famia Piedra Plat ya ta conosi caba pa su cumindanan criollo traha na cas y su cosnan dushi, tambe bon música y bailenan folklorico.

E bandanan musical cu lo hasi presentacion ta: The Cunucu Boys, Sonrisa Musical, Maybeline Quartet, Cas di Musica Piedra Plat, Cah'i orgel y mucho mas.

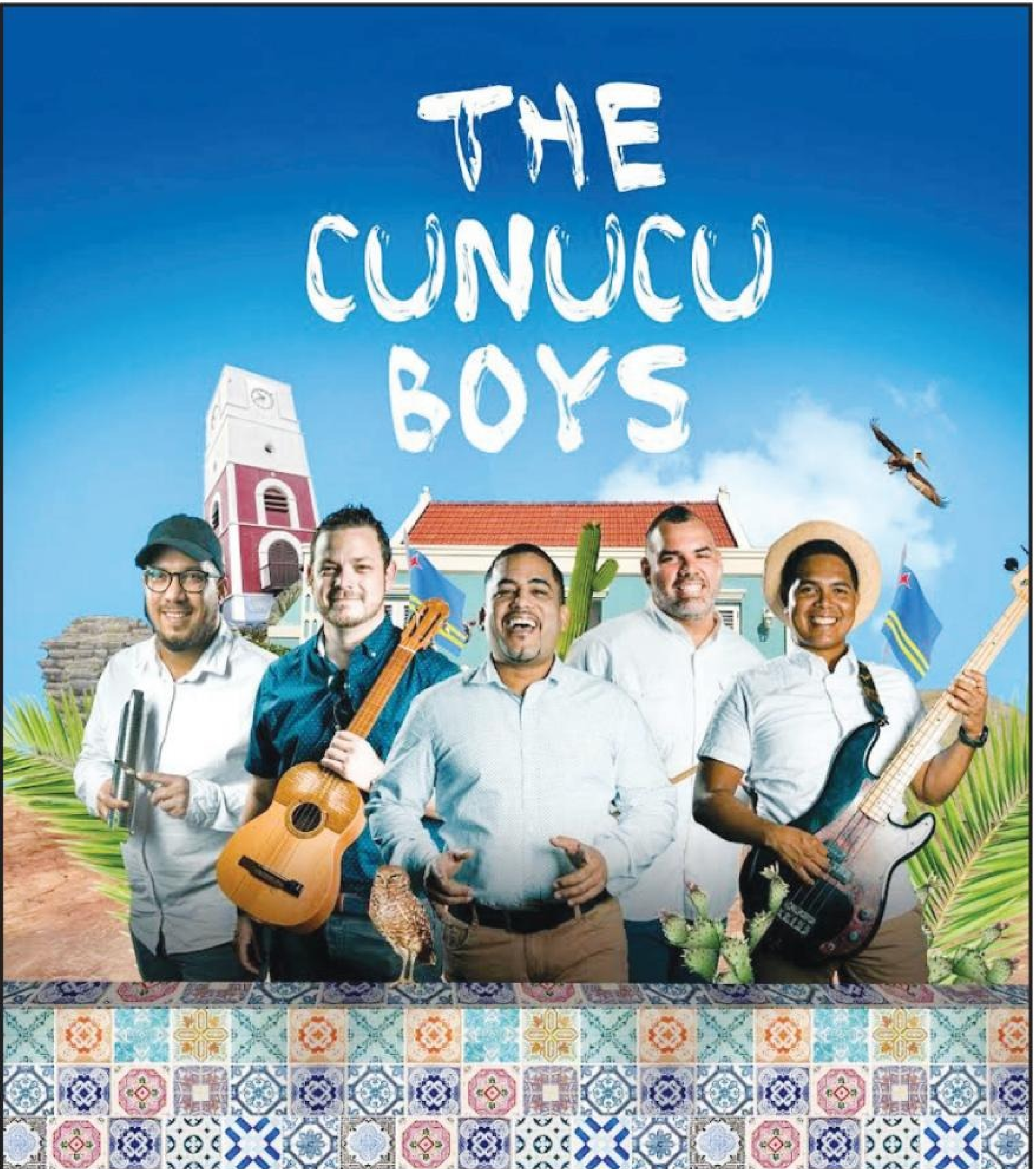
E programa ta cuminsa 10:00AM cantando e himno nacional di Aruba, y directamente despues e vlooienmarkt ta habri y por dal un bon desayuno cu un dushi coffee di The Aroma Cup.

Pa e muchanan tin un speeltuin y tambe nan por hasi facepainting. Henter pueblo di Aruba ta keda invita pa bin pasa un dia agradable den un dushi ambiente di famia na Piedra Plat 50. (Net banda di Compleho Deportivo Franklyn Bareño)

Full actividad aki ta un Fundraising Event pa recauda fondo pa cumpra materialnan cu Fundacion tin mester pa sigui draai e projecto Oansa y ''CEC'' cu ta un after school program pa muchanan di voortgezet onderwijs y basisschool.

Bin celebra nos dia nacional y alaves contrubi na un bon desaroya di nos muchanan.





Festival Un Canto pa Aruba su Himno y Bandera - Categoria Hubenil:

Minister di Xiomara Maduro ta expresa palabra di pabien na e ganadonan y demas participante

Nos hobennan a resalta riba tarima brindando nan sentimento patrio











Diasabra anochi cu un Plaza Betico Croes completamente yen a tuma luga e festival Un Canto pa Aruba su Himno y Bandera categoria hubenil. Un total di 21 hoben a interpreta nan cancion dedica na nos Pais Aruba y 11 agrupacion musical en total a acompaña e cantantenan. Minister di Cultura Xiomara Maduro tabata presente un bes mas pa sostene y disfruta di e bunita festival. Nos hobennan a resalta riba tarima brindando pa medio di nan cancion e amor pa nos pais Aruba. E mandatario a entrega premio na e ganadonan maximo despues cu e resultado a wordo anuncia.

E resultado ta lo siguiente:
Categoria 10-12 aña:
Ganado Absoluto categoria 10-12 aña:
Cantante: John-Maynard Wever
Titulo: E perla di mi curason (WALS)
Compositor: Gos Oduber
Areglista: Robert Jeand'or

Di dos luga categoria 10-12 aña:
Cantante: Carl-Anthony Petrocchi
Titulo: Much'i Jamanota (DANZA)
Compositor: Jonathan Thiel
Areglista: Jonathan Thiel

Di tres luga categoria 10-12 aña:
Cantante: Jayron Kock
Titulo: Ban fontein ban cosecha (DANZA)
Compositor: Anuar v/d Linde
Areglista: Pedro v/d Linde





Categoria 13-17 aña:
Ganado Absoluto categoria 13-17 aña
Cantante: Jorienne Angela
Titulo: Mi nomber ta Aruba (WALS)
Compositor: Jhon Freddy Tobon Montoya
Areglista: Johnny Scharbaay

Di dos luga categoria 13-17 aña:
Cantante: Gismary Linarez
Titulo: Amor di cielo y tera (WALS)
Compositor: Lurena Schwengle
Areglista: Raul Piar

Di tres luga categoria 13-17 aña:
Cantante: Caylee Pietersz
Titulo: Mi por a bay (WALS)
Compositor: Jaderick Croes
Areglista: Jaderick Croes

Un bes mas Minister di Cultura Xiomara Maduro ta gradici e organisador Comision Promove



Cultura y tur otro cu a coopera pa haci e festival categoria hubenil tambe uno exitoso. Danki na tur cantante y tambe nan mayornan. Danki na tur musico, compositor, areglista y e publico cu a asisti y a sostene y biba nos cultura. Aruba Pabien, Un Feliz Dia di Himno y Bandera.

Celebracion di Dia di Himno y bandera

Biblioteca Nacional Aruba ta join e celebracion di Dia di Himno y bandera diasabra dia 18 di maart. Nan ta invita comunidad pa pasa un rato cu hunto. Portanan ta hancho habri diasabra cu un programa musical, weganan popular, cuminda crioyo y cos dushi y un Mercado di Buki segunda mano. E programa ta di 9or di mainta te 2or y mey di merdia.

Musica

Diferente banda ta toca 'en bibo' for di 11or. Invitadonan ta banda Robert Maduro y su grupo, Sonido di Antaño, Tradicion musical y Tipico Ayo.

Mercado di buki segunda mano



Pa tur amante di buki, biblioteca ta organisa su Mercado di Buki segunda mano riba 'Dia di Himno y bandera'. Un bunita oportunidad pa busca den un cantidad grandi di buki pa algo interesante y diferente. Tin bon buki sigur sigur! Bukinan ta bay na prijs di 1 florin pa buki. Bishitantenan por busca den un coleccion grandi di buki di tur topico. Tin algo pa tur gusto y interes.

Weganan popular

Boluntarionan di Hunga Teca ta percura pa tur por hunga weganan popular riba e dia aki. Hunga Teca ta ubica den edificio di biblioteca awor y ta habri 3 biaha pa siman. Dialuna y diaranson di 4or pa 7or. Y diasabra mainta di 10or pa 1or. Weganan popular ta tuma lugar pafo, dilanti di biblioteca riba stupi.

Pues, di 9or di mainta pa 2or y mey di atardi. Un y tur ta bon bini!





Minister Glenbert Croes

MINISTER DI LABOR GLENBERT CROES TA FELICITA E PROME 6 CURSISTANAN DI ENSEÑANSA PA EMPLEO, CU A PASA NAN EXAMEN PRACTICO DI "KLEIN VAARBEWIJS" CU EXITO

- Diahuebs mainta, a tuma lugar na De Palm Tours Pier, e prome examen practico pa loke ta trata e curso di "Klein Vaarbewijs". Pa cu e examen aki tabata tin 6 cursista di cual tur a pasa nan examen cu exito. Manera ta conoci, antes e examen pa cu e curso aki tabata consisti solamente di e parti teoretico pero pa enforsa e siguridad riba lama, a introduci e examen practico, den un boto riba lama, pa sigura e capacidad di e cursista pa por maneha un boto.

INSTRUCTOR LUIS TROMP

Señor Luis Tromp cu ta e instructor pa e curso di "klein vaarbewijs" actualmente pa Enseñansa Pa Empleo tabata presente, y a splica cu e 6 cursistanan aki ya a pasa e parti teoretico di e examen y awor lo pasa e parti practico. Segun señor Tromp e examen tabata uno facil, mirando cu nan tin hopi tempo caba den coremento di boto. Solamente cu awor cu nan a pasa e examen, nan por presenta cu nan certificado na Directie Scheepvaart pa asina haya nan carnet pa por conduci boto den awanan di Aruba.

CU E CURSO AKI, EPE TA OFRECE MAS OPORTUNIDAD DEN E MERCADO LABORAL

Minister Glenbert Croes a expresa di ta sumamente satisfecho di mira cu Enseñansa



pa Empleo (EPE) ta tuma e siguridad di nos bishitantenan, y di e mundo maritimo na pecho, enforcando e reglanan mas estricto pa loke ta trata e curso di "klein Vaarbewijs".

Cu e curso aki, EPE ta ofrece tambe mas oportunidad den e mercado laboral pa tur esnan cu ta interesa por desaroya nan mes den e mundo maritimo. EPE lo habri inscripcionnan nobo pa fin di Maart y cursonan lo cuminsa pa 17 di April proximo.

Minister Croes ta ecurasha tur esnan interesa pa pasa y aplica na EPE cu e documentonan necesario pa asina por cuminsa e curso pa finalmente por obtene nan carnet di "Klein Vaarbewijs". Tambe Minister Croes ta gradici EPE pa contribui na un mundo maritimo mas sigur, cu reglanan mas estricto di curso, pa un y tur por gosa trankilamente di nos lama.

"Nos vision y compromiso ta pa Enseñansa pa Empleo yega na e nivel digno pa nos hendenan. Nos ta sumamente contento y orguyoso di mira avansenan grandi den e departamento aki", e mandatario a expresa.

Prome Minister Evelyn Wever-Croes

PA GOBIERNO DI ARUBA DEPORTE TA UN PRIORIDAD

Compleho Deportivo Guillermo Prospero Trinidad (CDGPT) lo ta completamente renoba den 8 luna









Diabierna ultimo, Prome Minister tabata presente na Compleho Deportivo Guillermo Prospero Trinidad (CDGPT) na Dakota pa aprecia e comienso di trabounan di renobacion cu lo bay tuma luga den e proximo lunanan na dicho stadion.

Prome Minister a indica cu CDGPT ta un luga historico, na unda a hisa e prome bandera di Aruba riba 18 di Maart 1976. E stadion aki tabata un luga cu tur hende tabata kier a bishita, un luga asina bunita cu asta ekiponan di exterior tabata wordo invita pa bin hunga eyden. Lamentablemente prome cu 2014, a bin un tempo di deterioro na unda e pais su finansas cu ta e weso di lomba di un pais, a wordo afecta negativamente. E debe di pais Aruba a wordo redobla cu consecuencia cu no por a inverti mas den deporte.

Premier Wever-Croes a expresa di ta sumamente contento cu e plannan di renobacion. Den 8 luna, Aruba lo tin un stadion completamente renoba cu facilidadnan moderno, y cu ta bay duna espacio na nos muchanan y hobennan pa tin un luga pa practica nan deporte. Deporte ta contempla e trabou di mayornan den lanta un mucha sanamente, y p'esey ta importante pa Aruba por brinda e muchanan y hobennan distraccion sano den deporte. Unabes e luga ta renoba, e lo bay atrae mas hoben den e caminda cu nos kier pa nan ta. Caminda cu nan ta biba mas saludabel y nan ta pasa nan tempo na un forma tambe mas responsabel.

Prome Minister ta gradici Minister di Deporte Endy Croes pa su vision y determinacion pa cu e proyecto aki. Awor comunidad completo por sinti e biento fresco di oportunidadnan nobo. Gobierno ta bay renoba e stadion y hacie bunita pa asina atrae hende pa bishit'e. Un biaha mas, Aruba lo tin e oportunidad di invita otro ekiponan di exterior pa bin hunga na Aruba y asina engradece nos deporte.

"Esaki ta refleha e desaroyo cu Aruba ta aden. Nos a pasa berdad un tempo di deterioro pero nos ta sali mas fuerte di dje. Prome cu fin di aña nos lo ta aki den pa celebra e renobacion, mi por imagina caba con bunita esey lo ta y spera cu e ta un actividad grandi cu tur e muchanan cu ta practica deporte por ta invita pasobra esaki ta di nan y pa nan." Prome Minister a expresa.

Minister Dangui Oduber

SCOL BASICO WASHINGTON CU UN BUNITA CELEBRACION DI 18 DI MAART















Dialuna mainta Minister di Turismo y Salud Publico sr. Dangui Oduber conhuntamnete cu su colega Minister di Finansas y Cultura sra. Xiomara Maduro a haci un bishita na Scol Basico Washington. E bishita special aki ta den conexion cu e celebracion di 18 di maart.

Na yegada e mandatarionan haya un caluroso bon bini y cu un energia hopi positivo.
Pa e celebracion di nos dia di Himno y Bandera Scol Basico Washington a prepara obra di arte di e tema. Tambe por a mira un show unda 3 mucha di e scol cu a participa diabierna ultimo den e Festival di Canto, a canta masha bunita pa e mandatarionan y ful e scol. Por a aprecia tambe un bunita poesia cu a keda declama pa e alumno Tiffany Bosnie di 6de klas.

Minister Oduber a pasa un rato hopi agradabel cu tur e muchanan. Ta hopi importante pa sembra e simiya di celebracion di nos dia nacional y amor pa nos Aruba den nos muchanan. Un danki sigur na tur e maestronan cu a haci esaki posibel, tur e alumnonan y specialmente na Juf Niurca Herrera. Nos a pasa super great di mira e engeria di positivismo.

Di e manera aki Minister Dangui Oduber a cuminsa celebra e siman di nos Himno y Bandera. Ban celebra dia di 18 di maart hunto y den grandi, reflehando union y positivismo.

Un team bon anima a duna un man na John Wesley College:

Banco di Caribe den movecion cu Aruba Doet 2023











: Diasabra ultimo henter comunidad tabata den movecion pa e di 10 edicion di Aruba Doet! Un team entusiasma di Banco di Caribe a participa na e accion boluntario mas grandi riba nos isla. Banco di Caribe tin hopi aña ta participa y e aña aki a duna un man na John Wesley College. Un team consistiendo di empleado y nan famia a pone man na obra y asina contribui na e proyecto aki. E team a verf 2 local y un chill room pa e alumnonan.

E compromiso di Banco di Caribe cu e comunidad Arubano ta consistente. Pa hopi aña caba diferente fundacion y organisacion na Aruba por conta cu nan sosten.

Aruba Doet un biaha mas a keda organisa pa CEDE Aruba cu sosten di Oranje Fonds. Banco di Caribe ta felicita ambos organisacion cu un exitoso evento na unda henter Aruba a biba cu e accion boluntario riba diabierna y diasabra ultimo. Na 2021 nos a haya 2.600 boluntario y 191 proyecto, na 2022 mas di 3.200 boluntario a duna un man na 189 proyecto na Aruba. E aña aki a logra haya mas boluntario den movecion! Como instancia comercial, Banco di Caribe ta haya importante pa duna un contribucion. Riba e fotonan adhunto por mira Banco di Caribe su team di boluntario y nan famia den accion!



FESTIVAL UN CANTO PA ARUBA SU HIMNO Y BANDERA - CATEGORIA INFANTIL:

Minister di Xiomara Maduro ta felicita tur ganado y participante

Nos muchanan a canta demostrando nan stimacion pa nos Pais





Diabierna anochi a tuma luga e grandioso festival Un Canto pa Aruba su Himno y Bandera di categoria infantil. Un plaza completamente yen a apoya y disfruta di composicionnan nobo dedica na nos Pais Aruba. Den e categoria infantil un total di 16 cantante y 8 agrupacion musical a participa. Minister di Cultura Xiomara Maduro tabata presente na tur e festivalnan pa apoya y disfruta di cada presentacion. Na final e mandatario a entrega premio na e ganadonan maximo y felicita tur participante di e categoria infantil.

E ganadonan infantil ta lo siguiente:

Categoria 4-6 aña:
Ganado Absoluto:



Cantante: J-vyon Besselink
Titulo: Crioyo prome (TUMBA)
Compositor: Lurena Schwengle
Areglista: Denny Loefstop



Categoria 7-9 aña:
Ganado Absoluto categoria 7-9 aña:
Cantante: Ian Tromp
Titulo: Unico (TUMBA)
Compositor: Ronwayne Kock
Areglista: Denny Loefstop

Di dos luga categoria 7-9 aña:

Continua Pag. 19

Aruba Bank y Qredits Aruba a prepara studiantenan pa "BeYourOwnBoss"

Varios scol secundario a ricibi un presentacion educativo y interactivo

ORANJESTAD, Aruba - 14 di maart 2023: Varios scol secundario cu ta participa na e programa educativo di Qredits Aruba, "BeYourOwnBoss" a ricibi un presentacion cu a elabora riba varios topico.



Durante e ultimo 3 simanan, representantenan di Qredits Aruba y tambe Aruba Bank a bishita e scolnan y elabora tocante di Marketing, elementonan importante den un Plan di Negoshi, Con pa Maneha un presupuesto y Business Banking.

Nos por comparti cu un serie di presentacion hopi educativo y interactivo a tuma lugar na tur scol. Studiantenan y docentenan a atende e diferente sesionnan pa asina nan ta mihor prepara.

Scolnan participante den e programa di BYOB ta; Juliana School, Ceque College, John Wesley College, Abraham de Veer School, Mon Plaisir College, Colegio San Augustin, Colegio San Antonio, Filomena College y EduCampus.

Nos ta desea tur studiantenan y docentenan hopi exito cu e programa di "BeYourOwnBoss" den 2023.





Nos muchanan a canta demostrando nan stimacion pa nos Pais













Cantante: Jaymerson Kelly
Titulo: Motibo pa celebra (DANZA)
Compositor: Jason y Raynold Kelly
Areglista: Albertico Kelly

Continuacion Pag. 17

Di tres luga categoria 7-9 aña:
Cantante: Kitai de Jongh
Titulo: Cant'e, way'e (TUMBA)
Compositor: Zulaika Geerman
Areglista: Zulaika Geerman

Minister di Cultura Xiomara Maduro ta gradici Comision Promove Cultura y tur esnan cu a cooperaa pa haci e festival categoria infantil uno sublime.

Danki na tur cantante y nan
mayor.

Hopi danki tambe na tur musico, compositor, areglista y e publico pa sostene y biba nos cultura.

Feliz Dia di Himno y Bandera na henter Aruba.

Parlamentario Mike de Meza

Minister Glenbert Croes buscando pa 'hinca" Eagle LNG aden!



Ningun gobierno di MEP, a yega di mustra respet no solamente pa pueblo di Aruba den su totalidad pero sigur pueblo di San Nicolas en particular, segun miembro di fraccion di AVP, Mike de Meza ta mustra.

For di 2017 te cu awe 13 di Maart di 2023, gobiernonan di Prome Minister Evelyn Weaver Croes, no a cumpli cu promesanan haci na henter pueblo y tampoco promesanan haci na un desaroyo nobo pa e bario di San Nicolas, sr de Meza ta señala.

"Dado momento bon no por sigui gaña hende y un pueblo di e forma aki, ya cu e berdad ta alcansa e mentira na cualkier momento y pueblo di San Nicolas ya ta na altura cu MEP simplemente no tin plan pa e bario aki.

Ora cu nos scucha Minister di Energia, Glenbert Croes papia di un proyecto pa bin c'un planta di hidrogeno cu lo tin riba tereno di refineria, e ta mustra di tantisimo intento pa manipula henter pueblo di San Nicolas y henter e pais en general.

Pa mustra con tanto Minister Glenbert como su gobierno ta tuma hende haci, ta ora cu el a anuncia su plan pa bin c'un planta di hidrogeno cu mester bin riba tereno di refineria na San Nicolas.

Pues ya aki caba Glenbert ta bolbe dal tanto San Nicolas un tubo, ya cu for di luna di december di 2020, gabinete Wever Croes I a firma un acuerdo cu e companianan di Eagle LNG y Quanten LLC un contract cu RDA pa sigui cu negociacionnan pa mira si ta yega na un acuerdo pa logra reapertura di e refineria.

Dia 14 di Januari di 2021, a firma un acuerdo cu e dos companianan aki un 'letter of exclusivity' tambe cu Eagle LNG pa desaroya un facilidad di gas na San Nicolas pero dia 9 di December, a forma un "NO Desclosure Agreement" cu intencionnan totalmente diferente caminda e compania aki lo bay suministra WEB cu gas pero cu ta trata aki un acuerdo caminda pa 20 aña largo lo suministra e planta di awa y electricidad cu gas.

Awe dos aña y tres luna despues, Glenbert Croes ta trata di bende pueblo di San Nicolas y di Aruba algo totalmente diferente, ya cu e ta boga pa Eagle LNG wordo involucra den un posibel planta di hidrogeno cu supuestamente lo bira e proyecto nobo atrobe pa San Nicolas y Aruba.

Awe dia 13 di Maart di 2023, ainda Eagle LNG no a pone un solo dollar den caha di gobierno, no a presenta na Parlamento un plan di inversion y loke ta mas tristo, gobierno mes no a mira e plan aki pero awor Glenbert ta papia di acomoda Eagle LNG den posibel plan nobo pa uzo di tereno di refineria.

Ki dia e mentiranan aki di gobierno MEP-RAIZ a yega na su fin, ya cu simplemente no por sigui manipula cu desaroyo economico di e pais y mucha mas cu e desaroyo economico di e bario di San Nicolas.

Un gobierno mester ta honesto cu su pueblo pero ora cu e falta di respet pa e mesun pueblo aki ta birando asina obvio, e momento ta yegando pa vocifera esaki y mira kico tin cu haci pa evita cu e abuso aki lo continua sin mas," Parlamentario Mike de Meza a declara.

Fundeshi di nos Status Aparte

....De principiële erkenning van het recht der volken van het Koninkrijk, hun verhouding met Nederland en onderling zelfstandig mede te regelen ligt opgesloten, of juister gezegd, is uitgangspunt van de Koninklijke rede van 6 december 1942....
(Shon A Eman na entrega di e mocion 18 di maart 1948)



Reina Juliana cu gran interes pa e lucha di Aruba y ta intercambia pensamento cu Henny Eman sr y Shon A Eman.



Henny Eman sr. cu sympatisantenan. E lucha pa Status Aparte tabata biba den curazon di e Arubiano. “Baas den nos mes cas” tabata resona tur caminda.

E lucha pa nos Status Aparte a cuminsa na inicio di siglo pasa ora cu Henny Eman sr. a cuminsa haci e pueblo di Aruba conciente di un situacion cu no tabata husto. E gobierno di Corsou tabata dicidi pa Aruba cu mester a acudi cerca dje pa cualkier cos chikito. Aruba bou guia di e comerciante Henny Eman a cuminsa boga pa un separacion di Corsou pero cu lasonan estrecho cu Hulanda, un Status Aparte. Su grito pa Separacion a haya oido den tur skina na Aruba. Ora cu e refineria Lago y e waf – ambos a bin dor di intermediacion di Henny Eman – a establece nan mes na Aruba y a trece prosperidad pa e isla, e gritonan pa separacion a bira mas duro. Shon Henny Eman – manera e tabata wordo yama- a organisa demonstracionnan grandi bou e lema Vox PopuIi Vox Dei. E bos di Pueblo mester a wordo scucha. Na 1942 e bosnan aki a cruza frontera y Reina Wilhelmina, kende a priminti e islanan cu despues di guera lo cambia e relacionnan colonial y lo bin un Reino nobo. Reina Wilhelmina a pasa su corona pa su yiu Reina Juliana na 1948. Pa por logra e anhelo di e pueblo, esta un Status Aparte, partido AVP a wordo funda e tempo ey. Su pasion Henny Eman sr. a pasa over pa su yiunan y na 1941 e hoben hurista Shon A Eman a haci su entrada den politica. Entre september 1947 y januari 1948 tata y yiu hunto cu Aristide Wever a organisa 42 encuentro den club y casnan di hende pa asina colecta firma di hombernan Arubiano riba 21 aña pa entrega na Su Mahestad pa asina por cumpli cu e ferviente anhelo di e pueblo humilde aki. Den un tempo dificil na unda e infrastructura tabata laga di desea a logra haya 2147 firma.

E firmanan aki a wordo entrega na La Reina y a forma e base di e mocion di 18 di maart 1948 ora Shon A Eman a haci entrega di mocion Eman na e miembronan di Mesa Rondo na Den Haag. Un mocion cu unanimante a wordo acepta.

E realisacion di nos Status Aparte ta trabou di generacionnan di lidernan grandi, kendenan a logra mobilisa nos pueblo pa e causa aki.

E historia di Status Aaprte ta tambe e historia di e progreso socialeconomico y di e emancipacion di Aruba y henter e pueblo cu a duna un man pa promove e causa aki, entre nan 2147 Arubiano cu a firma e peticion pa La Reina pa Aruba haya su Status Aparte.

Mayoria di e firmantenan aki ya no ta cu nos mas, pero nan nomber a keda graba den nos memoria y riba Plaza 18 di maart. 2147 homber Arubiano balente cu hunto cu lidernan visionario a pone e fundeshi cu awe nos ta baas den nos mes cas. E aña aki nos ta recorda cu 75 aña pasa e mocion di 18 di maart a keda entrega na Mesa Rondo na Den Haag. A dura casi 40 aña prome cu e anhelo di e pueblo a keda realisa dia 1 di januari 1986. Un logro di pueblo di Aruba, guia pa lidernan visionario. Nieto di Henny Eman sr y yiu di Shon A Eman, Henny Eman tabata e prome Prome Minister di pais Aruba.

Fundacion 18 di maart ta invita henter pueblo di Aruba y principalmente e firmantenan mes, nan yiunan, nietonan, bisanietonan, tataranietonan y nan demas famia pa un bunita celebracion riba Plaza 18 di maart for di 9or di mainta te 10.30.

COLEGIO ARUBANO TA PRESENTA UN MUSICAL

'ALL THAT GLITTERS IS NOT GOLD'

E departamento di 'Culturele en Kunstzinnige Vorming, CKV' di Colegio Arubano lo presenta un gran produccion di nos hobennan.

E tema di e Musical aki tin un mensahe pa nos hobennan pa no bay tras di locual bo ta wak y kere cu tur locual ta briya ta oro. Keda autentico, stima bo mes, cuida bo salud mental, sea contento den bida cu un bista positivo y constructivo. No cay den mal caminda, husgamento, bullying of violencia. E produccion grandi aki tin diferente disciplina di arte cu lo desplega den e obra, cu ta baile, cantamento, actuacion, musica, arte visual y drama.

Colegio Arubano, nos scol secundario di mas grandi na nos isla, cu ta conta cu casi 1400 alumno, ta presenta despues di 5 aña, un tremendo Musical.

E Musical aki lo tin participacion di mas o menos 150 alumno.

Traha riba un produccion grandi asina aki tambe ta forma parti di enseñansa artistico y ta stimula e parti creativo di nos hobennan. Nan ta siña cu nan mester traha lunanan largo ta planifica, ta practica pa perfecciona e disciplina cu nan lo presenta na publico dia 24 di maart venidero den Cas di Cultura. E carchinan pa entrada ta obtenibel na oficina di administracion di Colegio Arubano.
Colegio Arubano ta sumamente agradecido na tur cu ta duna un aporte pa yuda realisa e tremendo produccion aki, specialmente colaboracion di Aruba Bank, Kooyman, Setar y Departamento di Cultura Aruba.

Pa mas informacion tuma contacto cu : Tim Croes, rector Colegio Arubano. Mail: tim.croes@colegioarubano.aw

Mercado di buki segunda mano



Pa tur amante di buki, biblioteca ta organisa su Mercado di Buki segunda mano riba 'Dia di Himno y bandera'. Un bunita oportunidad pa busca den un cantidad grandi di buki pa algo interesante y diferente. Tin bon buki sigur sigur! Bukinan ta bay na prijs di 1 florin pa buki. Bishitantenan por busca den un coleccion grandi di buki di tur topico. Tin algo pa tur gusto y interes.

Beëdiging rechters hoger beroep Enniazaak

WILLEMSTAD - Op maandag 13 maart 2023 zijn onderstaande rechters als plaatsvervangende leden van het Hof beëdigd door mr. M.J. de Kort, president van het Gemeenschappelijk Hof van Justitie, bijgestaan door griffier mw. Y.N. Pietersz.
Mevrouw mr. M.M.M. Tillema, tevens senior raadsheer Gerechtshof Amsterdam.

De heer mr. P.W.A. van Geloven, tevens senior raadsheer Gerechtshof 's-Hertogenbosch.
De heer mr. H.L. Wattel, tevens senior raadsheer Gerechtshof Arnhem-Leeuwarden.

Mrs. Tillema en Wattel en zijn eerder als lid verbonden geweest aan het Hof.

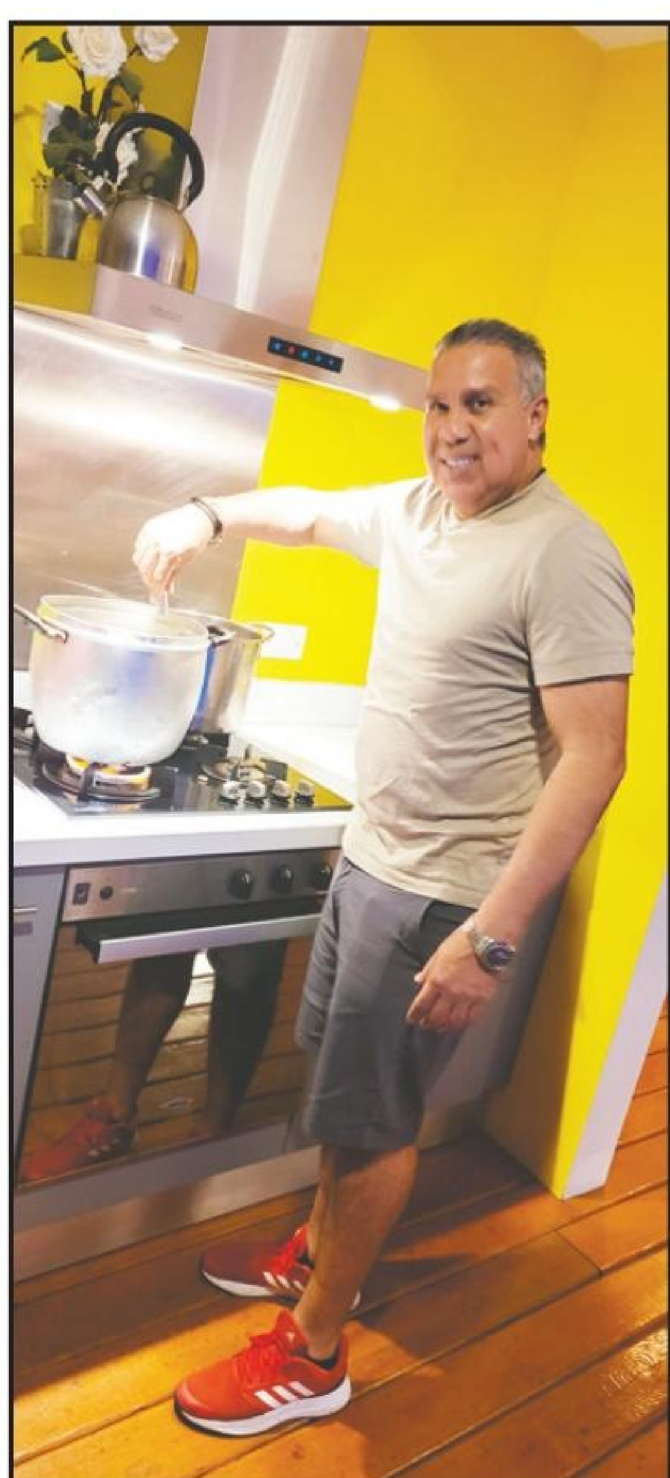
Deze drie rechters zijn speciaal belast met de Ennia-zaak die deze week in hoger beroep wordt behandeld. Zij worden in deze zaak bijgestaan door een griffier uit Nederland, de heer mr. F.L.A. Straathof. De heer Straathof is reeds op 24 oktober 2022 als griffier beëdigd door de heer De Kort.

Foto v.l.n.r.: mw. Y.N. Pietersz, dhr. H.L. Wattel, mw. M.M.M Tillema, dhr. P.W.A. van Geloven, dhr De Kort

Aruba One Happy Island Lions Club a parti lunch pa famianan den necesidad y persona nan ambulantenan na Oranjestad y San Nicolas









Recientemente miembronan di Aruba One Happy Island Lions Club a reuni pa hunto cushina un lunch pa reparti pa famianan den necesidad y tambe pa persona nan ambulante den centro di Oranjestad y tambe San Nicolas.

Miembronan mes a haci tur preparacion adelanta y a cushina un menu consistiendo di fried rice cu Chicken cutsmall cu su berdura y acompaña pa un fruta y un botter di awa.

A wordo reparti un total di 50 lunch riba diasabra merdia.

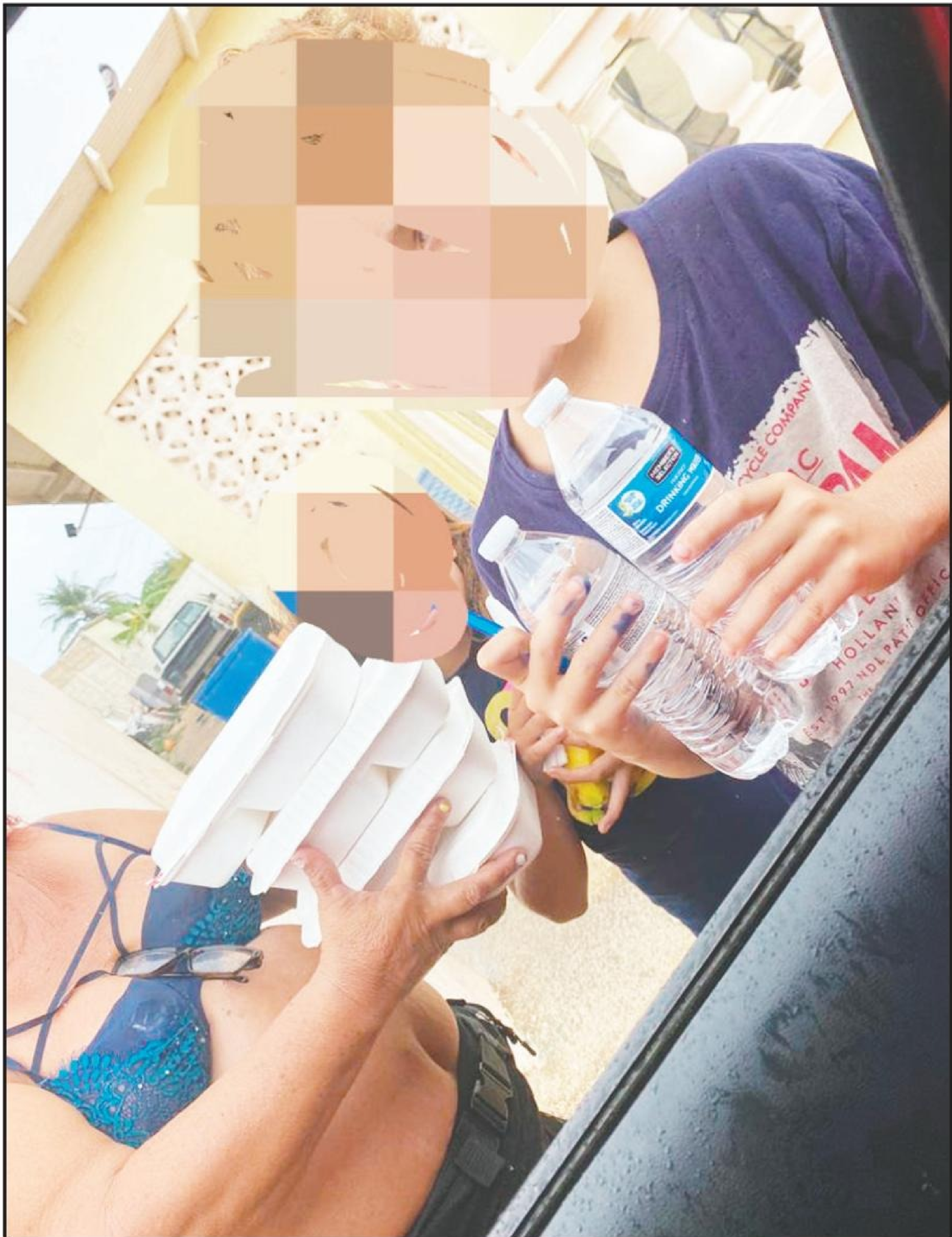
Eventonan manera esaki ta wordo financia completamente door di fondonan di eventonan pa recauda fondo of donacion haci door di comunidad di Aruba.

Pa por sigui yuda comunidad di Aruba, Stichting Aruba One Happy Island Lions Club ta organisando un grandioso rifa pa dia 30 di april 2023.

Nos ta invita pueblo di Aruba pa sigui yuda nos, yuda comunidad di Aruba door du cumpra un rifa na balor di AWG 25,- serca un di e miembronan di Aruba One Happy Island Lions Club of Delta Aruba Leo Club.

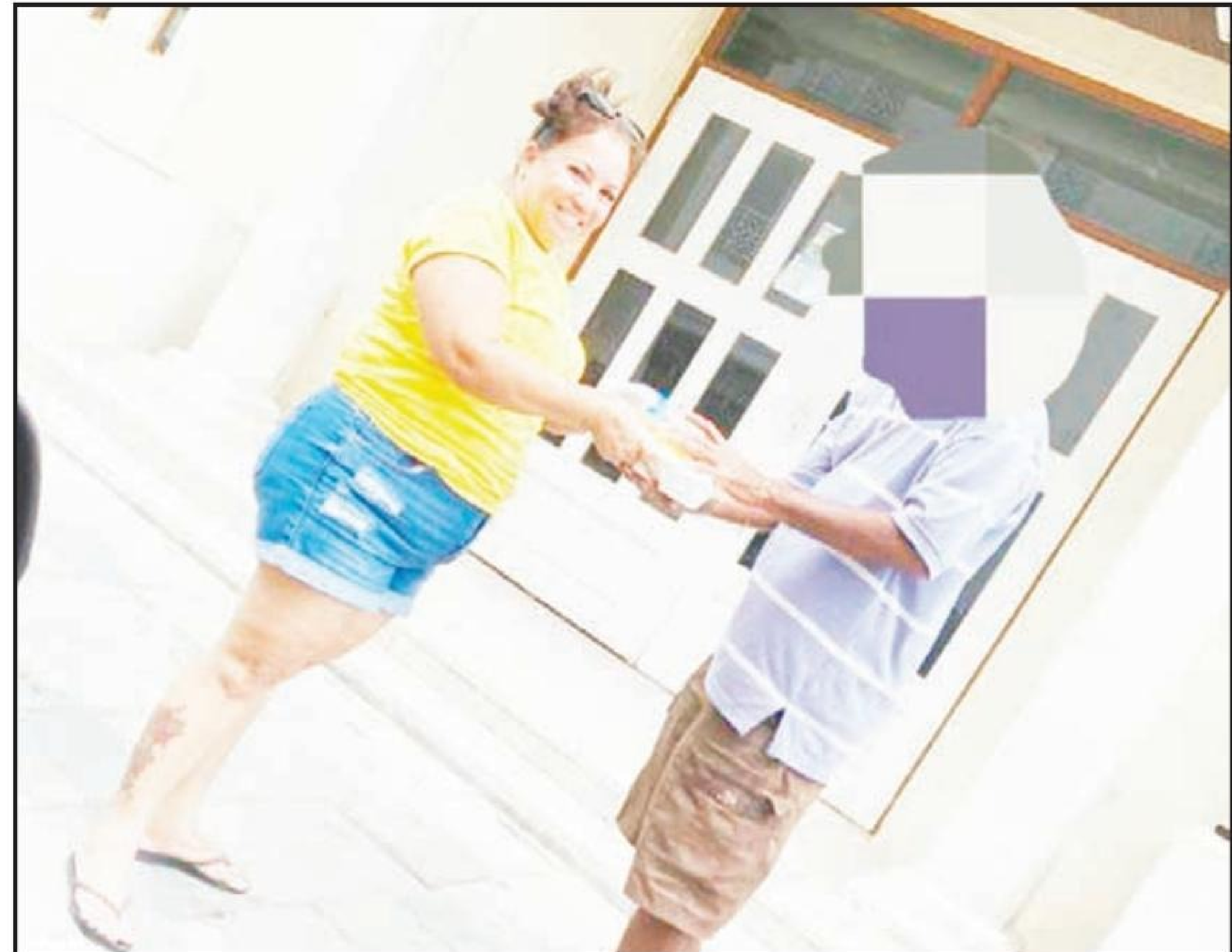
Tur fondo ricibi ta bay completamente bek den comunidad di Aruba.

Aruba One Happy Island Lions Club










NUMBER DI LOTTO

SOLO Di Pueblo

Lotto Cambiando bida...

3 4

Lotto

Paardenbaaistraat 10, Oranjestad, Aruba Tel.: (297) 525 - 7555
www.lottoaruba.com
Resultado : Sorteo 11 Maart 2023 Anochi

CAT4CHI	
Sorteo # 7890	
6871	
4581	
0701	
MULTI-X	
FP	
BIG 4	
Sorteo # 6934	
5752	
1OFF	
Sorteo # 1639	
6817	
ZODIAC	
Sorteo # 5693	
9933	
Capricornio	
LUCKY 3	
Sorteo # 623	
995	
MULTI-X	
X3	

LOTTO 5		15-17-25-26-30
Sorteo # 2370		Joker 12 Letter A
0	x Jackpot	Proximo Jackpot
1	x Match 4+	550.000,-
11	x match 4	
200	x Afl. 12,00	

LOTTO DI DIA		03-08-14-20-30
Sorteo # 6058		Proximo Jackpot
0	x Jackpot	57.000,-
10	x Match 4	
148	x Afl 8,00	

MINI MEGA		
Sorteo #		Mega Ball:
0	x Jackpot	Proximo Jackpot
0	x match 4	350.000,-
0	x Afl. 500,00	
0	x Afl 50.00	
0	x Afl.15,00	

MINI MEGA MEGA PLUS **Afl. 450.000,-**

KORSOU
Sorteo #

Lotto

Paardenbaaistraat 10, Oranjestad, Aruba Tel.: (297) 525 - 7555
www.lottoaruba.com
Resultado : Sorteo 13 Maart 2023 Merdia

CAT4CHI	
Sorteo # 3854	
2228	
9927	
8708	
MULTI-X	
X2	
BIG 4	
Sorteo # 3854	
5260	
1OFF	
Sorteo # 1910	
5584	
ZODIAC	
Sorteo # 3854	
9911	
Gemini	
LUCKY 3	
Sorteo # 728	
533	
MULTI-X	
X2	

LOTTO 5		
Sorteo #		Joker Letter
0	x Jackpot	Proximo Jackpot
0	x Match 4+	550.000,-
0	x match 4	
0	x Afl. 12,00	

LOTTO DI DIA		
Sorteo #		Proximo Jackpot
0	x Jackpot	58.000,-
0	x Match 4	
0	x Afl 8,00	

MINI MEGA		
Sorteo #		Mega Ball:
0	x Jackpot	Proximo Jackpot
0	x match 4	350.000,-
0	x Afl. 500,00	
0	x Afl 50.00	
0	x Afl.15,00	

MINI MEGA MEGA PLUS **Afl. 450.000,-**

KORSOU
Sorteo #

Lotto

Paardenbaaistraat 10, Oranjestad, Aruba Tel.: (297) 525 - 7555
www.lottoaruba.com
Resultado : Sorteo 12 Maart 2023 Merdia

CAT4CHI	
Sorteo # 3853	
4011	
4349	
8645	
MULTI-X	
FP	
BIG 4	
Sorteo # 3853	
4059	
1OFF	
Sorteo # 1909	
4024	
ZODIAC	
Sorteo # 3853	
9396	
Leo	
LUCKY 3	
Sorteo # 727	
958	
MULTI-X	
fp	

LOTTO 5		
Sorteo #		Joker Letter
0	x Jackpot	Proximo Jackpot
0	x Match 4+	550.000,-
0	x match 4	
0	x Afl. 12,00	

LOTTO DI DIA		07-09-20-23-25
Sorteo # 6059		Proximo Jackpot
0	x Jackpot	58.000,-
5	x Match 4	
104	x Afl 8,00	

MINI MEGA		
Sorteo #		Mega Ball:
0	x Jackpot	Proximo Jackpot
0	x match 4	350.000,-
0	x Afl. 500,00	
0	x Afl 50.00	
0	x Afl.15,00	

MINI MEGA MEGA PLUS **Afl. 450.000,-**

KORSOU
Sorteo #



PRONOSTICO DI TEMPO
VALIDO TE DIAMARS 14 DI MAART 2023, 18:00 ORA

TEMPO:
AWE NOCHI: PARCIALMENTE NUBLA Y GENERALMENTE SECO
DEN MARDUGA Y MAYAN: PARCIALMENTE NUBLA CU UN POSIBLE AWACERO PASAJERO.

TEMPERATURA MAXIMO 31 GRADO CELSIUS
TEMPERATURA MINIMO 25 GRADO CELSIUS
INDICE DI CALOR (HEAT INDEX) DEN Y ROND DI ORANAN DI MERDIA: 32 PA 35 GRADO CELSIUS
UV INDEX: 12

BAHADA DI SOLO : 6:50 PM
SUBIDA DI SOLO : 6:48 AM.

BIENTO: MODERA FOR DI DIRECCION GENERALMENTE OOST; FORSA 3 TE 4 (12 TE 30 KM/ORA, 7 TE 16 NUDO)
DEN DIA BASTA FUERTE TE POSIBLEMENTE FUERTE DEN RAFAGA: FORSA 5 TE 6 (31 TE 50 KM/ORA, 17 TE 27 NUDO)

SITUACION GENERAL DI TEMPO PA PROXIMO 24 ORA:
NO TA SPERA CAMBIONAN GRANDI DEN E TIPO DI WEER CU TA REINANDO ACTUALMENTE. PA E MOTIBO AKI NO TA SPERA AWACERO DI IMPORTANCIA DEN PROXIMO 24 ORA.

CONDICIONAN MARITIMO/ ESTADO DI LAMA:
NA PARTINAN PROTEJE DI COSTA: LEVE, ROND DI 1 PIA.
NA PARTINAN ZUID: TRANKIL TE MODERA, ENTRE 1 PA 2 PIA.
NA PARTINAN OOST TE NOORDWEST DI COSTA: GENERALMENTE MODERA, ENTRE 4 PA 6, LOCALMENTE 7 PIA DEN LABADERANAN FOR DI NOORD.

AVISO/ ALERTA:
TA SUGERI OCUPANTENAN DI BOTO CHIKITO PA BAI CU CAUTELA NA PARTINAN OOST TE NOORDWEST DI COSTA.

FENOMENONAN SPECIAL:
NINGUN

POTENCIAL DI AWACERO PA PROXIMO 24 ORA:
1 MM; LOCALMENTE ESAKI POR TA DIFERENTE.

REGISTRACION DI TEMPERATURA (GRADO CELSIUS) Y AWACERO (MM) DEN ULTIMO 24 ORA (8'AM PA 8'AM):

AIRPORT : MAX 29 / MIN 24 / 2.8 MM
WESTPUNT: MAX 30 / MIN 25 / 1.0 MM
STA ROSA: MAX 30 / MIN 25 / 2.6 MM

PRONOSTICO DI TEMPO PA PROXIMO 3 DIANAN:
LEVE TE PARCIALMENTE NUBLA CU UN AWACERO PASAJERO. BIENTO LO TA FOR DI DIRECCIONAN OOST Y MODERA TE BASTA FUERTE, POSIBLEMENTE FUERTE DEN RAFAGA; TEMPERATURA (GRADO CELSIUS) MAX / MIN LO TA: 32 / 26

REFLECCION NA E PERSONA CU A DESVIA DEN ADULTERIO, DEN DIVORCIO Y DEN BRUHANAN



Bo ta casa den e Sacramento y toch bo ta sigi den adulterio. Bo no tabata sa cu pa Dios bo ta keda casa te na morto y Dios no ta reconoce divorcio.

Bo a divorcia pa haya mas libertad y bo ta haci'e consiente. Bo no por ta sigi ganja cu bo ta un cristian y cu bo no a haci nada malo, pasobra esey ta bisto y den claridad.

Bijbel 1 Corinthionan 6: 9 y 10 ta bisa, cu ningun hende cu ta comete of biba den e pika di adulterio, nan lo no drenta den e Reino di Dios, pasobra e ta un pika grandi. Bo no por ta pretende y bisa cu bo a confesa, pero toch bo ta sigi cu e amistad y bo ta sigi haci adulterio.

Tambe bo no tabata sa, cu unabes cu bo consulta cu un bruha, bo ta bira lomba pa Dios, bo ta laga bo fe den Dios un banda y bo ta haci un pika mortal condenabel.

Bruhanan ta discipelnan di satanas y e demonionan ta keda rond di bo, pasobra bo mes a yamanan consientemente.

Bo a cay den trampanan di perdicion y toch bo ta sigi kere cu bo no a haci nada malo. Bo no tabata sa, ora cu bo ofende Dios cu tur e pikanan grandi y mortal aki, bo ta perde tur e gracianan di Dios, bo ta perde tur e donnan di Dios, bo ta perde e sabiduria y e talentonan di Dios y bo tin di cuminsa full di nobo.

Bijbel 1 Corinthionan 10: 21 y 22 ta bisa, ta con bo por bebe for di copa di Senjor y di e mesun tempo bo ta bebe di e copa di e demonionan? Ta con bo por participa na e mesa di Senjor y tambe di e demonionan? Acaso bo kier provoca e rabia di Senjor? Bo no por ta bay Misa pa hende mira bo y alavez bo ta sigi haci pika. Bo no por ta papia di Cristo-Hesus y alavez bo ta sigi haci pika. Bo no por ta den grupo di oracion y alavez bo ta sigi haci pika.

Bijbel Revelacionnan 21: 6 – 8 ta bisa, ningun di e cobardenan, ningun di esnan infielnan, ningun di esnan den bruheria, ningun di esnan sacadornan di mentira etc., nan lugar lo ta den tanki di candela y di azufre.
Un mensahero di Dios.

Brandweer	911
Polis	100
Polis Oranjestad	102
Polis San Nicolas	104
Polis Santa Cruz	105
Polis Shaba	107
Tiplijn	11141
Ambulance San Nicolas	584-5050
Ambulance Sasaki	582-5573
Ambulance Wayaca	582-1234
Horacio Oduber Hospital	527-4000
Centro Medico San Nic.	524-8833
SVB AO Ziekmelding	527-2782
Servicio nan	
Elmar storingdienst	523-7147
Web storingdienst	525-4600
Setar storingdienst	117
Digicel	145
Reina Beatrix INT Airport	524-2424
Serlimar	584-5080
Arugas	585-1198
Guarda nos costa	913
Aurora Funeral Home	588-6699
Royal Funeral Home	586-4444
Ad Patres Funeral Home	584-2299
The Olive trees Funeral Home	582-0000
Fundacion	
Rode Kruis	582-2219
Fada	583-2999
Fundacion Respetami	582-4433
Fundacion Guiami	587-1677
Muhe den dificultad	583-5400
Telefoon pa hubentud	131
Centro Kibrahacha	588-3131
Stichting Bloedbank	587-0002
Mary Joan Fundation	588-9999
Koningin Wilhelmina Fonds	582-0412
Fundacion pa nos mucha nan	583-4247

Oracion di dia

Un comienso di weekend fructifero yena cu gracia y bendicion di Dios.

........Un pueblo cu ta duna fruta. (Mateo 21,43)

Rumannan, Hesus a bisa cu nos mester ta luz, salo y fermento pa otronan. Pa e motibo aki continuamente nos mester evalua nos mesun bida. No ta suficiente pa lesa un biaha un rosario of pa haci algun biaha un caminda di cruz of di bay misa algun biaha den cuaresma. Awor con nos ta tuma e Palabra- y Parabolanan di Hesus! Tin biaha esaki ta confronta nos y semper tin e peliger cu nos kier suavisa of hasta di no acepta nan. Hopi biaha e motibo ta cu nos ta prefera di keda cera den e comfort di nos mesun mundo chikito rond di nos. E novedad di Evangelio mester wordo biba tur biaha como un posibilidad di un bida nobo. Asina nos por converti tur dia di nobo aunke esaki por nifica cu nos mester renuncia na algun cos

Oracion: Señor Hesus, duna mi e gracia pa tur dia mi por converti na Bo y pa mi por ta luz pa otronan.

Amen.

Parlamentario Arthur Dowers

Aruba tin Ministernan miyonario y un pueblo super pober



Pueblo di Aruba ta sigui bira mas pober bou gobernacion di partidonan MEP y RAIZ y por lo pronto no tin solucion na bista caminda hasta tin cu teme cu e situacion financiero di ciudadanonan di e pais, lo bira ainda mas pio.

E situacion financiero di pueblo ta birando dia pa dia mas y awe na comienso di siman, cantidad grandi di casnan rond di e isla, ta lanta cu e duda grandi con nan tin cu pasa e siman aki.

Parlamentario pa fraccion di AVP, Arthur Dowers a mustra cu pueblo ta bibando momentonan dificil, momentonan di lucha constante pa tene cabes riba awa ya cu no tin fin na e mal maneho di e actual gobierno.

"Realidad di e situacion di nos pueblo, ta cu mientras cu nan ta mira nan placa bira menos tur siman, tin un gobierno ta birando super rico pero no rico pa yuda pueblo cu e miyones cu nan a ricibi for di mesun pueblo pober aki pero pa nan propio rikesa.

Ministernan di gabinete Wever Croes II ta bibando den gloria, cumprando autonan di mas caro cu tin, biahando pa tur parti di mundo, yudando friends & family mientras cu pa pueblo gobierno no tin duna absolutamente nada.

E autonan di luho ta pueblo mes tin cu paga e Ministernan core aden y riba dje ta pueblo tin cu paga pa gasolin y diesel di e autonan aki, mientras cu pa pueblo tin un reduccion di gasolin di apenas 4.9 cen.

For di masha tempo caba, gobierno di Prome Minister Evelyn por a dicidi di reduci e aumento di accijns cu su gobierno a introduci na 2017 y asina alivia e prijs halto di gasolin y diesel pa pueblo pero esaki no a sosode y gobierno ta sigui ricibi miyones di entrada na e medida aki.

Ministernan ta biahando pa tur parti di mundo, bayendo conferencianan, bayendo cantidad di demostracion manera entre otro maneho di desperdicio pero ora cu nan bin bek, pueblo no ta wordo beneficia cu nada di e bishitanan aki, cual pueblo mes tin cu cubri e gastonan aki.

Ministernan ta bibando den luho, ta comiendo super bon tur dia mientras cu cantidad di famia manera un dialuna manera awe, tin cu mira sin tin suficiente pan, si tin suficiente alimentacion pa yiunan hiba cuminda scol y si tin espacio cu ora nan bin bek for di scol, nan tin cuminda riba mesa.

Den bishitanan na casnan den barionan, nos ta haya un bista di cerca di e sufrimento aki di un pueblo cu ya no por soporta mas medida, cu gabinete Wever Croes a introduci y cu ainda tin cu wordo introduci ya cu ningun hende sa kico y cuanto Evelyn a firma cu Hulanda pa abusa di pueblo.

No tin solucion pa pueblo loke ta nifica cu bou di gobierno di MEP y Evelyn Wever Croes, pueblo no por spera mucho cos ya cu pa falta di vision di gobierno, ta pueblo ta sigui sufri te dia cu e gobierno aki bay cas of wordo manda cas," Parlamentario Arthur Dowers a declara.

Minister Glenbert Croes:

Pa prome biaha den historia cu curso di 'Klein Vaarbewijs' di EPE awor tin examen practico







Ta hopi hende cu den pasado a haci e curso di Klein Vaarbewijs cu Enseñansa pa Empleo tabata ofrece. E tabata un di e cursonan mas popular na EPE. Antes tabata duna solamente teoria y no e parti practico. Desde e aña ak a bin cambio den esaki.

Enseñansa pa Empleo a drenta den deliberacion cu Directie Scheepvaart pa asina duna e curso mas peso y contenido pa adapta locual tabata necesario pa por cumpli cu e rekisitonan maritimo. Conhuntamente cu nos Havenmeester Sr. R. Beaujon, e docentenan di Klein Vaarbewijs na Enseñansa pa Empleo, a traha duro riba e revision di tur material di teoria, reinforsa e reglanan pa manda e curso di Klein Vaarbewijs p'un otro nivel.

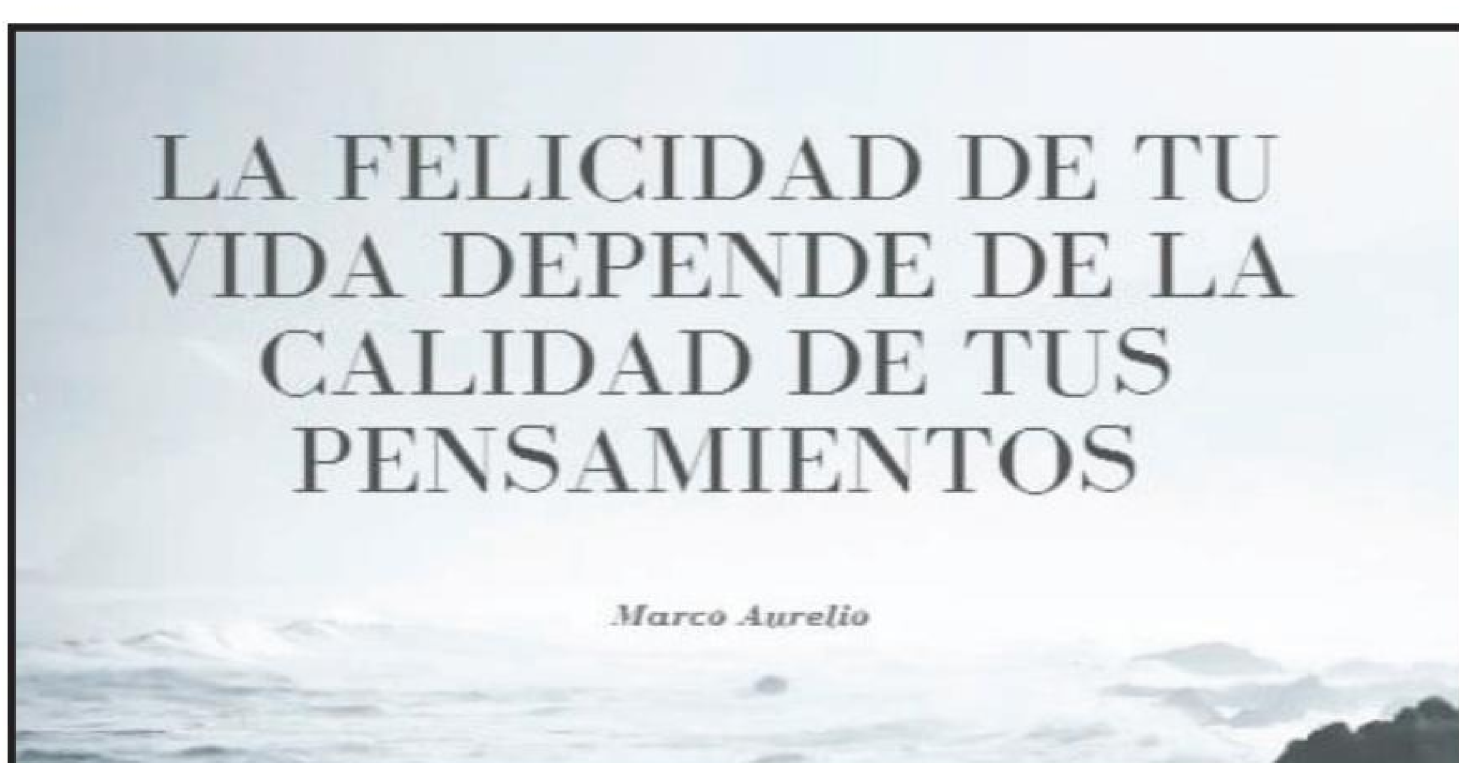
Pa mas siguridad riba lama, pa tur cu di un manera of otro ta usando lama, a introduci cambionan den e proceso pa yega na un vaarbewijs. Un di e cambionan mas importante cu a introduci ta un examen practico, riba lama, den un boto pa sigura e capacidad di e cursista pa por maneha un boto. Por compara esaki cu e proceso di rijbewijs, tin teoria y tin e parti practico. Y ambos mester wordo pasa cu exito pa asina por haya su rijbewijs manera den e caso aki su vaarbewijs. Cu e certificado, e cursista mester presenta na Directie Scheepvaart for di cual instancia nan lo haya nan carnet pa por conduci boto den e awanan di Aruba.

E siman cu a pasa, Aruba a conoce su prome graduadonan di e curso di 'Klein Vaarbewijs' den teoria pero tambe den e parti practico. Cu sumo orguyo nos por anuncia cu tur a pasa e examen cu exito. Nos ta orguyoso di tur e cursistanan cu a logra.

EPE ta sumamente agradecido di tur e guia cu a ricibi di Havenmeester, sr. R. Beaujon y e docentonan di Klein Vaarbewijs di EPE.

Enseñansa pa Empleo di e forma aki ta contribui na un mundo maritimo mas sigur, cu reglanan mas estricto di curso, pa un y tur por gosa trankilamente di nos lama.
Nos vision y compromiso ta pa Enseñansa pa Empleo yega na e nivel digno pa nos hendenan. Nos ta sumamente contento y orguyoso di mira avansenan grandi den e departamento aki", e mandatario a expresa.

Enseñansa pa Empleo ta brindando e oportunidad na tur esunnan cu ta interesa, pa por sigui desaroya y recapacita nan mes.
EPE ta den pleno preparacion pa habri inscripcion nobo pa fin di maart. Cursonan nobo lo cuminsa 17 di April proximo. Pa mas informacion tocante cualkier curso, por bishita www.epearuba.com, por pasa libremente na su oficina den Engelandstraat nr. 33 of telefonicamente 5825662.

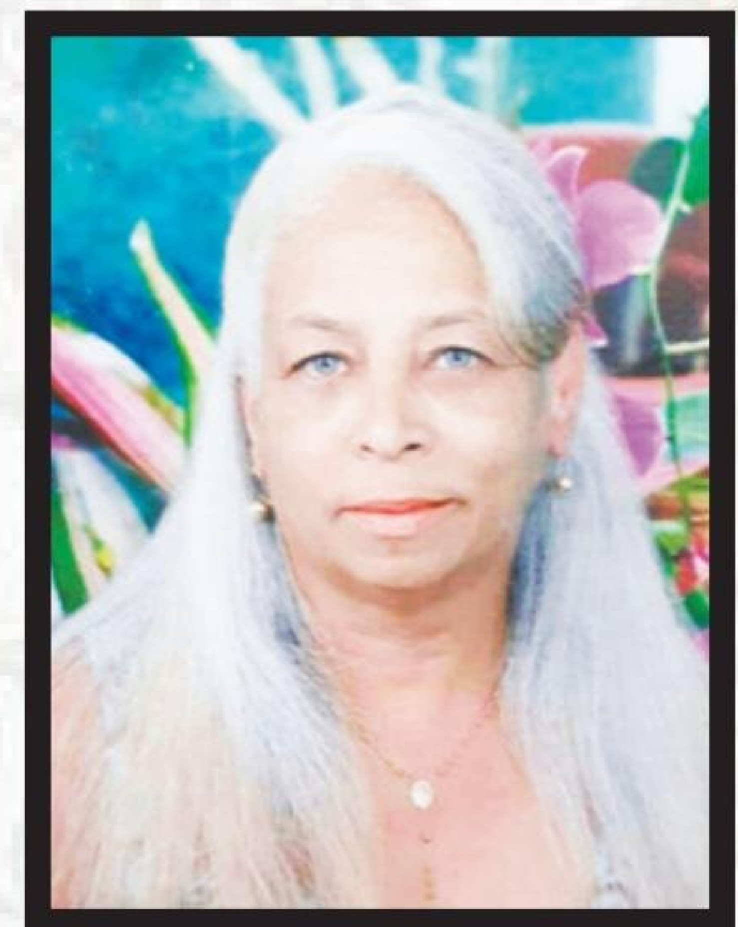


It is with deep sadness we announce the passing of our beloved

Sister, mother, grandmother, aunt, cousin and friend

JULIE LORNA ROVELET

Sunrise 22-05-1971 Sunset 03-03-2023



"Great is the emptiness and the sorrow, beautiful are the memories"
She was the daughter of the late Jose and Francisca Rovelet and sister of the late Roland Rovelet
She leaves to mourn:
Her sister Frances Rovelet
Her son Mark and Wassima Williams, Zahra and Yasmin
Her son Haim
Her daughter Marilou Winklaar, Melody and Elijah
Her nephew Yanick van Lobbrecht and family
Her niece Nichelle Thomson-Ideler and family
Her nephew Dennis Ideler and family
Her aunt Elsa Rovelet
Her cousins in St. Maarten, St Martin, Guadeloupe, Aruba, Curacao, Surinam, Netherlands, France, Switzerland and USA.
And numerous friends in St Maarten, St Martin, Aruba, Netherlands and Dominica
She was related to the following families: Rovelet, Williams, Winklaar, Zimmerman,, Van Lobbrecht, Ideler, Peterson, Arrondell, Pontiphlet, Ellis, Tondu, Tackling, Trott, Smart, Halley
Funeral Service will take place on Wednesday March 15th 2023 in San Nicolas, Aruba
At the St Theresa Roman Catholic Church. Service from 2.00 pm to 4.00 pm
There will be a wake on Tuesday 14th of March 2023 for those who would like to
Pay their last respect and convey their condolences to the family of the deceased.

From 7.00 pm to 9.00 pm at Ad Patres Funeral Home in San Nicolas, Aruba.

MAY HER SOUL REST IN ETERNAL



	7			6				9
6			5				8	
		4				7		
	3				6			
2				5				8
			4				1	
		3				4		
	2				7			3
1				8			2	

		8		3		5	4	
3			4		7	9		
4	1				8			2
	4	3	5		2		6	
5								8
	6		3		9	4	1	
1			8				2	7
		5	6		3			4
	2	9		7		8		

Sopi di Letranan

M	R	N	I	F	X	N	P	M	O	S	E	S	B	C	V	N	W	N	M	S	G	H	J
E	R	K	H	Z	M	B	E	F	O	R	E	R	R	S	H	U	M	O	D	T	R	S	P
M	E	E	J	Q	S	S	E	N	K	R	A	D	Q	X	G	R	S	E	L	D	T	E	S
O	W	K	C	O	N	F	E	S	S	E	D	M	L	R	S	O	I	E	L	X	H	L	I
C	O	A	G	O	F	J	E	A	M	O	N	G	Z	Y	B	R	W	S	B	I	G	F	C
E	P	P	Y	R	Y	W	C	O	M	E	T	H	W	V	C	D	T	B	T	W	I	M	B
B	B	S	M	R	E	A	I	T	M	N	C	O	Y	L	E	V	I	T	E	S	M	J	L
X	E	E	H	L	O	C	J	T	P	J	R	O	A	S	A	Y	I	N	G	E	J	E	O
U	G	L	G	I	V	L	E	O	H	L	G	Z	M	H	Z	K	D	S	P	E	U	S	O
H	I	Q	A	O	N	H	G	I	D	O	G	Y	O	P	Z	P	T	L	R	O	G	U	D
F	N	P	T	S	T	E	G	X	V	R	U	Q	R	T	R	W	N	U	E	K	C	S	K
T	N	S	D	U	K	T	T	D	V	E	G	T	Y	I	H	E	S	C	L	H	R	Z	V
E	I	W	R	Y	C	E	E	H	I	L	D	D	E	O	V	A	H	I	M	E	E	N	Y
R	N	T	L	K	C	O	D	N	T	K	M	S	S	I	L	D	G	E	H	W	U	B	T
E	G	M	O	O	Z	X	B	Q	A	I	T	E	G	E	J	H	K	T	N	R	Y	D	H
C	F	U	L	N	E	S	S	S	E	S	A	S	M	C	T	P	A	S	I	D	J	H	I
O	Y	M	R	N	W	R	E	T	F	A	Y	S	K	A	H	F	J	C	N	N	E	E	N
R	D	D	E	R	A	L	C	E	D	K	C	I	K	R	S	S	E	N	T	I	W	D	G
D	G	E	I	P	R	E	F	E	R	R	E	D	H	G	F	E	V	E	I	L	E	B	S
C	R	A	D	K	D	E	N	I	E	D	O	A	E	L	I	A	S	X	B	D	B	W	X

AFTER	AMONG	ASKED	BECOME	BEFORE
BEGINNING	BEGOTTEN	BEHELD	BELIEVE	BLOOD
BOSOM	CHRIST	COMETH	COMPREHENDED	CONFESSED
CRIED	DARKNESS	DECLARED	DENIED	DWELT
ELIAS	FATHER	FLESH	FULNESS	GIVEN
GLORY	GRACE	JERUSALEM	JESUS	LEVITES
LIGHT	MIGHT	MOSES	POWER	PREFERRED
PRIESTS	RECEIVED	RECORD	SAITH	SAYING
SHINETH	SPAKE	THINGS	TRUTH	WHOSE
WITHOUT	WITNESS	WORLD		

